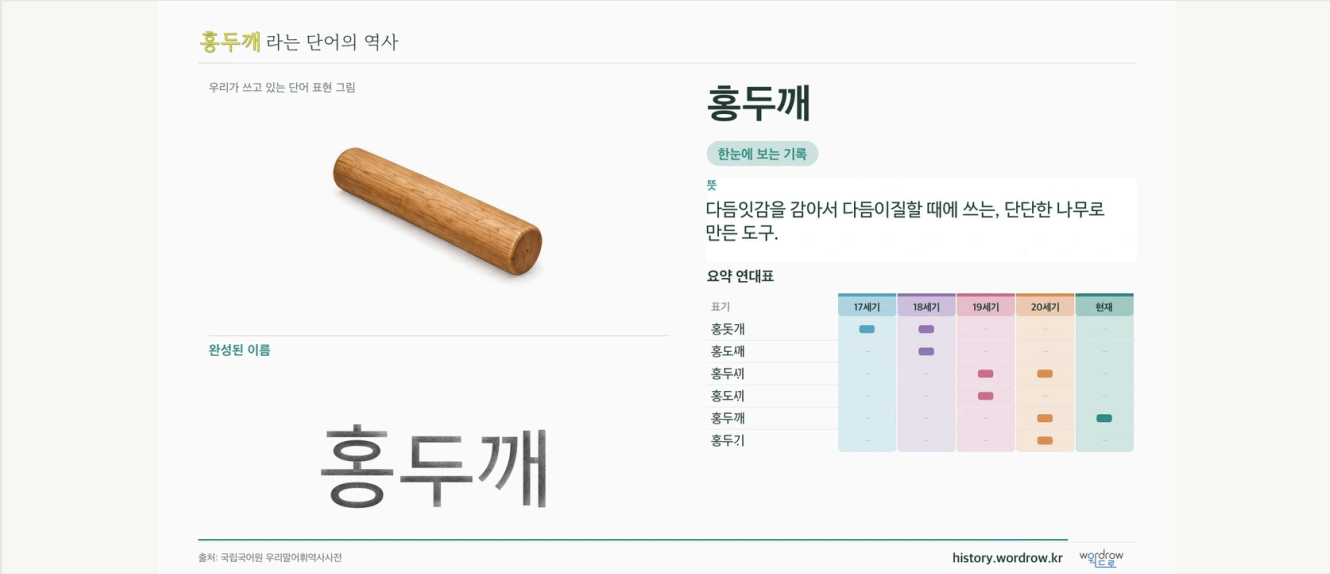
우리말 어휘의 시간을 읽다

홍두깨

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지



오늘의 뜻

다듬잇감을 감아서 다듬이질할 때에 쓰는, 단단한 나무로 만든 도구.

문헌의 첫 기록	수록 용례	수록 내용
17세기	12개	뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 8자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

우리가 알고있는 '홍두깨'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

> 다듬잇감을 감아서 다듬이질할 때에 쓰는, 단단한 나무로 만든 도구.

홍두깨의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

홍두깨의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
홍돗개 사전 표기 요약	—	—	● →	● →	—	—
홍두씨 사전 표기 요약	—	—	—	—	● →	● →
홍두깨 사전 표기 요약	—	—	—	—	—	● →
홍도ᄶᅢ 문헌 수록 표기	—	—	—	● →	—	—
홍도ㅅ개 문헌 수록 표기	—	—	—	● →	—	—
홍도씨 문헌 수록 표기	—	—	—	—	● →	—
홍두기 문헌 수록 표기	—	—	—	—	—	● →
홍두ᄶᅢ 문헌 수록 표기	—	—	—	—	—	● →

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.

- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 6종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. '현재'는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 홍돗개
  17세기18세기
- 홍두ᄭᅵ
  19세기20세기
- 홍두깨
  20세기현재
- 홍도ᄭᅢ
  18세기
- 홍도ᄭᅵ
  19세기
- 홍두ᄀᆡ
  20세기

원자료의 전체 표기 목록 8종

홍돗개, 홍도ᄭᅢ, 홍도ㅅ개, 홍도ᄭᅵ, 홍두ᄭᅵ, 홍두ᄀᆡ, 홍두ᄭᅢ, 홍두깨

홍두깨의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명

소제목은 읽기를 위한 편집 안내

옛 표기와 등장 시기

'홍두깨'의 옛말인 '홍돗개'는 17세기부터 나타난다.

뜻과 쓰임

'홍돗개'는 '홍도'와 'ㅅ', '개'로 분석될 수 있을 것으로 보이는데, 각각의 의미는 확실하지 않다. 다만, 여기에서 '홍도'는 한자어 '弘搗', 즉 넓게 골고루 다듬이한다는 의미일 가능성이 있다.

표기와 소리의 특징

18세기부터 ‘홍돗개’ 이외에도 ‘홍도ᄶᅢ’, ‘홍도ㅅ개’ 등의 표기가 나타난다. 18세기 이후 나타난 제1음절의 ‘ㆍ’가 ‘ㅏ’로 변하는 현상에 의해 ‘ㅐ’와 ‘ㅣ’가 섞여 쓰이면서 ‘홍도ᄶᅵ’가 나타난다. 근대 국어 시기에 제2음절 이하에서 ‘ㅗ’가 ‘ㅜ’로 변하는 현상에 의해 19세기부터 ‘홍두ᄶᅵ’가 나타난다.

20세기에는 ‘홍두ᄶᅵ’, ‘홍두기’, ‘홍두ᄶᅢ’ 등의 표기가 섞여 쓰이다가 현대 맞춤법에서 된소리는 같은 글자를 반복하여 적도록 함에 따라 ‘홍두깨’로 표기하게 되었다.

문헌 속의 홍두깨

전체 용례 12개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

17세기 홍돗개 용례 2개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
홍돗개

출처 1690 역어유해 하:15ㄴ

용례 01

문헌 용례

趕麵棍 홍돗개.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1690 역어유해 하:15ㄴ

용례 02

문헌 용례

拗棒 홍돗개.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

18세기 홍돗개, 홍도ᄶᅢ, 홍도ㅅ개 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
홍돗개, 홍도ᄶᅢ, 홍도ㅅ개

출처 1778 방언유석 3:12ㄱ

용례 03

문헌 용례

赶麵棍 홍돗개.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1728 청구영언 진본 66ㄴ

용례 04

문헌 용례

방망치 쟝ᄉᆞ 돌호로 가마 홍도ᄭᅢ 쟝ᄉᆞ 뷩뷩 도라 물레 쟝ᄉᆞ 우물젼에 치ᄃᆞ라 곤댕곤댕 ᄒᆞ다가.

현대어 풀이

방망이 장수 돌으로 감아, 홍두깨 장수 빙빙 돌아, 물레 장수 우물전에 치달아 간댕간댕하다가.

출처 1748 동문유해 하:14ㄴ

용례 05

문헌 용례

趕麵棍 홍도ㅅ개.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

19세기 홍도ᄭᅵ, 홍두ᄭᅵ 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

홍도ᄭᅵ, 홍두ᄭᅵ

출처 1876 가곡원류 80

용례 06

문헌 용례

방마티 쟝ᄉᆞ 딕ᄃᆡ글 마라 홍도ᄭᅵ 쟝ᄉᆞ 뷩뷩 도는 물네 쟝ᄉᆞ 우물ㄹ젼에 티디라셔 간딩간딩 ᄒᆞ다가셔.

현대어 풀이

방망이 장수 떽떼굴 마라 홍두깨 장수 빙빙 도는 물레 장수 우물전에 치달아서 간댕간댕하다가.

출처 1880 한불자전 112

용례 07

문헌 용례

홍두ᄭᅵ.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1898 협성회회보 1월 1일-4월 2일 제1호-제14호 31면

용례 08

문헌 용례

홍두ᄭᅵ 이릇켜 셰우면 도젹놈 드러온다.

현대어 풀이

홍두깨 일으켜 세우면 도적놈 들어온다.

20세기 홍두ᄭᅵ, 홍두ᄀᆡ, 홍두ᄭᅢ 외 1종 용례 4개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
홍두ᄭᅵ, 홍두ᄀᆡ, 홍두ᄭᅢ, 홍두깨

출처 1908 빈상설 62

용례 09

문헌 용례

ᄌᆞ네 ᄒᆞ든 말이 어두운 밤에 홍두ᄭᅵ 닉여 밀기 갓ᄒᆞ 무슨 곡졀인지 알 수가 업네 그려.

현대어 풀이

자네 하던 말이 어두운 밤에 홍두깨 내밀기 같아 무슨 곡절인지 알 수가 없네 그려.

출처 1908 빈상설 39

용례 10

문헌 용례

셰상에 그짓말을 잘 ᄒᆞᄂᆞᆫ 것들이 빅판 터문이 업ᄂᆞᆫ 일을 지어닉ᄂᆞᆫ 것이 안이라 바늘 ᄭᅳᆺ갓흔 것을 보면 홍두ᄀᆡ쳐럼 느리ᄂᆞᆫ 법이라.

현대어 풀이

세상에 거짓말을 잘 하는 것들이 백판 터무니 없는 일을 지어내는 것이 아니라 바늘 끝같은 것을 보면 홍두깨처럼 늘이는 법이다.

출처 1920 동아일보 7월 20일 3면

용례 11

문헌 용례

미국 속담에 "싹, 호-스" 즉 검정 말이라는 말이 잇서 조선말로 말하자면 "어둔 밤에 홍두깨 내밀기"라는 말과 가튼대.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1934 동아일보 11월14일 3면

용례 12

문헌 용례

"영감님, 닭은 뭘로 튀기섯엇요?"하고 별안간 아닌 밤에 홍두깨를 내민다.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

홍두깨의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

- 염광호 2021 우리말 어원 산책 역락

자료 출처

이 자료는 '단어의 역사'의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 홍두깨의 뜻과 역사

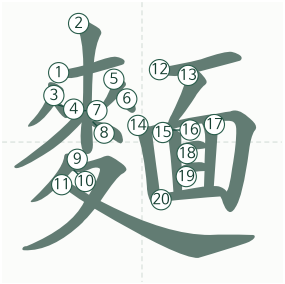
한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

麵 뜻·음 국수[麪] 면

총 20획 · 부수 麥



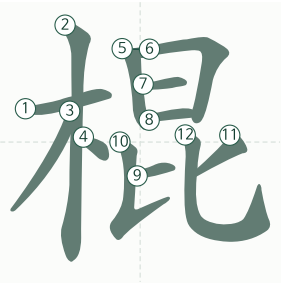


hanja.wordrow.kr/한자/麵/

棍 뜻·음 몽둥이 곤

총 12획 · 부수 木





hanja.wordrow.kr/한자/棍/

拗 뜻·음 우길 요

총 8획 · 부수 手



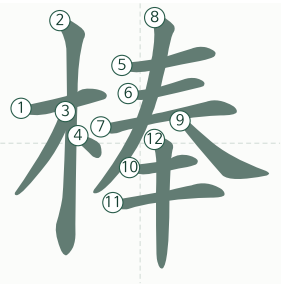


hanja.wordrow.kr/한자/拗/

棒 뜻·음 막대 봉

총 12획 · 부수 木



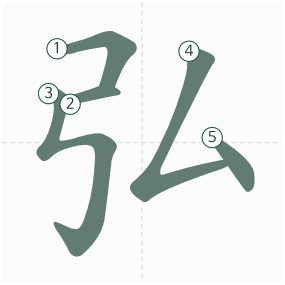


hanja.wordrow.kr/한자/棒/

弘 뜻·음 클 홍

총 5획 · 부수 弓



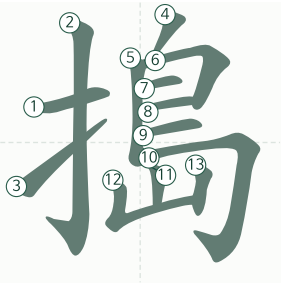


hanja.wordrow.kr/한자/弘/

搗 뜻·음 찧을 도

총 13획 · 부수 手





hanja.wordrow.kr/한자/搗/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

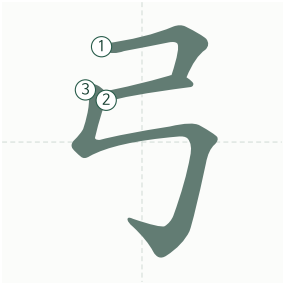
2 / 2 · 8자

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

弓 뜻·음 활 궁

총 3획 · 부수 弓



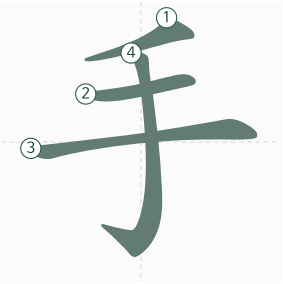


hanja.wordrow.kr/한자/弓/

手 뜻·음 손 수

총 4획 · 부수 手





hanja.wordrow.kr/한자/手/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다. 사전 상세 항목이 없는 본문 한자: 赶 · 趕.